

# 深灣遊艇俱樂部

## 捐款 ..... Donation from The Aberdeen Marina Club

四十多年以來，本會持續發展多元化的服務，以回應殘疾人士不斷轉變的需要，並填補服務縫隙；由於部份自負盈虧的服務沒有政府資助，實在需要社會人士的支持。本會衷心感謝「深灣遊艇俱樂部」（俱樂部）慷慨捐助合共港幣 60 萬元支持本會的牽蝶中心、「樂誼居」共融房屋先導計劃及毅誠工場，分別幫助有特殊需要兒童提供訓練、促進社會共融及推動殘疾人士就業。

俱樂部的捐助為本會以上服務發展帶來莫大的支持，本會再一次獻上摯誠謝意，感謝俱樂部慷慨解囊和對殘疾人士的關愛。

Over the past 40 years, Fu Hong Society has been providing a wide range of services in response to the changing needs of persons with disabilities, in order to fill the service gap. Public support is of vital importance for our development as some of these services are without government subvention. We are deeply thankful for the generous donations from The Aberdeen Marina Club amounted to HK\$600,000 to support the operation of Hin Dip Centre and the "Joyful Place" Inclusive Housing Pilot Project, as well as Ngai Shing Workshop. It helps providing training for children with special needs, promoting employment opportunity and enhancing social inclusion for persons with disabilities.

The Club's contributions is a vital support to our service development. Again, we would like to express our sincere gratitude to the Club's generosity and care for persons with disabilities.

